

## المدير والمحرر وصاحب الامتياز



HASSIN HL DJAZIRI, Directour-gérant

العنوان

صدوق البوطات فسدد ١٠٢ بتونس Gase Postale 102 - TURNS

ونس يوم السبت ١ جمادي الثانية ١٢٤١



محيفة فكانية اخلاقية انتقادية

## EW-WADIM

عن سنت. . . . . . . . . . . . . فرنكا (ددفع سلفا)

الوصولات

لا تفتير الله متني كانت مختومة وميصاة من صاحبها

وحسوم المجتوبين والمستروب

الاملانات \_ يتفقى في شانها مع الادارة

در تصدر کل بسوم ست کے

وفي ١٧ جانفي لافرنجي سنة ١٩١٢ و

كتب الجاحظ وهو يضحك ملء شدقيم وعينيه مستدانا ذلك الذي هام عشقا وضاردتا في غرامه ( بام عمرو ) عند ما سمع القائل يردد: ( يا ام عمر و جزاك الله مكرمة) ثم بعدئد اصبح حزينا يعكو شم وحزنه على الحبيبة عند ما سمعه ايضا يتول : ( دهب احمدار بام عمر و ) وهو مم كل هذا وذاك لم ير لها ذاتا ولم يرمق منها ظفرا ١

وانا مالي والجاحظ ومن احب ان ينحو خوة في تخطئه من عشق بالسماع وتنيم جب من لم يرها اذا ابانت دموعي ما تكنم ضلوعي ا

هيامي كبير وشفقي بتزايد في كل ثانيم بمن سمعت اسمها ولم أبصر رسمها ١

این می دلونی علیها ولکم اجر من رحم مقف وقا وانجد ملهوقا ، ونصر مدلها محزونا ، واغاث مولها مفتونا،

تهيج اشواقي فاقلب احداقي علني اراها فلا اراها ، وقد تملكني هواها ،

استمم للوامقين الهائمين وقد اطاعتهم من القوافي ما الحقوا بم الوجوة بالاقمار . والخدود بالازهار ، فاقول انا النائم الذي لا اعرف لوجم الحسية شبيها ا

اتطلع للمدر بعين ارقها الحب فاناجيه واناديم انت يامن تشخص البك الابصار ، قي الاسحار ، منك استعلم عمن سبت لبي ، فتعاظم لها حبي ، اهي شبهتك كما يقول العاشقون ؟ وهل لك ان تجيبني عن طلعتها واين تكون و ١٠

بين الاشجار والازمار اجر ذيولي، وانا في دهولى ، باحثا عنها ، اسائل القصن فلا يرد جوابا ، واستمام الزهر فلا القي خطابا ا

انشد من الاهمار اوزانا المكالا والوانا . فلا الفزل جديني ولا النب سليني ا

احل النسيم سلامي ، فيضحك لكالامي ، لانب لا يعرف الحبيمة مقرا، ولا أنا أجد من حبهامقرا ا اطلب وصالها ما حييت ، وعن البحث عنها ما توليت ، ولكن مل على حبها من دليل ، ومل الظفر بها من سيل ؟

ما رايتها بين قومي وقومي في افتقار اوصلها وقد واصلت اقواما طوبي لهم حد الان ١

هي الحكم الحاسم مجلب من الخصوم اذا ما بفي بعضهم على بعض ، فقو اوا لها صلينا واعطاني علينا فلقد طال بحثى واستملامي ، وزاد بها حبى وهيامي ا والجاحط قولوا لا تهزا بهذا الذي احب من قبل ان يرى وعند الصباح يحمد القوم السرى ا وكاني بمن قرا هذا قد اصبح يتشوف الى اسم من احست فصرت أبحث عنها، انني احب واجث عن ( المساواة ) قاين هي بر بكم داوني عليها ١٠٠٠ حسين اعجزيري

و المالية

حيوان يقال لم رجل تمسك بحجم التحري

هو هي وهي هو

والنروى وما تزوج حتى اطلع على أحوال واسرار عائلات البلاه جماء . و بعد دقيق البحث النهم

عقد عليها باسرع ما يكون والذا الان لها تقودا وعقو دا وقلك ما اهلها لان بتلقاها هــدا الزوج

اصبح الدوم لا يصر الشمس الله من نافلة البيك والدويل لهدا من غضب افاهي قنوت في النقق تقنير ١.

ق كارم الله ( الرجال قوامو ل على النسله ) و سلوك مذا الزوج حابف الطمع قد اصبح هو هي وهي هو ، وعندي أنم قد خالف امر الله وضحى شرفه الطبيعي لقاه مطامعه ( العدراء )

> اكماسة الثانية عشرة للمهودين

ط انفت الجلسة ام نتظر مي (ص) ونفتحها عند حضوره؟

شــ لا اظنم ياتي اليوم ، يعني يعني لان الساعة المنقق عليها قد فاتت والوقت ثمين

م - ابه تثمين كيف ما قال . وأنا توه عرضني سى (ص) ونشدني عنديش دخان قلناو ما عنديش ط \_ وحياتك يا سبدي (ش) أن الرجلكا قلت لك سابقا لا داقع لم الا الطمع ولولا ما تحدثه بم نفسه من المحاولات الانتفاعيم . والرغبات الماديم لما رايناه بيننا اصلا

م \_ بصلا كيف ما قال ، وإنا كنت طلبت منكم تشريواو في كل زاسم باكو سواڤر على خاطرانا

قديت من المطاحتي لو كان سبدي خويسا حب بعطينا نصب من اللي على بالكم

ش \_ بدني مصيمً كبرى اذا استمر سي (ص) بجنم منا في جلساتنا وهو غير مخلص أذ بذلك لا نامن على اسرارنا من الديوع

\* طـ ما فهمتنيش ما فهمتنيش أنا اكدت لك بانى هو اللذيم لكل ما تقرره بالمجتمعات العمومية والقهوات الفردانية والجلسات الكاربنوية

م ـ الزنونية كب ما قال ، وانا وراس سبدي خويا برشه مرات يقيل اذا ما رضيتونيش نجى كنترة الحزب

ش ـ يمنى بدنى ، الله حسم الله حسم وعلى كُلُّ حال لما كانْ عددنا غير قانوني نؤخر عقد المجلسة الى يوم الخميس الاتي

م د سلاني كيف ما قال سددي (ش) واللي بعمل هو نسيرو بيمه ٠٠٠ تنفضت الزلسم



(الست)

تهنة متأخرة ا

قاتنا ( والله يعفر لنا ) أن نذكر في ابانه مقاد الخبر الذي قراناه في بعض الصحب الاعجمية وهو دخول السيد او المسبو او الميــتر او المسترو عبد القادر القبايلي في العائبات الفرانساوية واعتباره في مستقبل الظروف فرانساويا وذلك بـ امر من فخامة رويس الجمهورية

نهنيه بالجوارح جمعاه من صميم الامعاه ، و نرجوه الصقح والاغضاء، عن تاخن هذا الهناء

( IKeh)

دوز ام تهنيم ا

بناه على ما تلقبناه بالهفة زائدة وبابتهاج طويل عريض من شرح وبال المضوة الكبرى والاعتبار المتزايد اللذين احرز عليهما السيد الطاهر بن على العدل مجاز الراب لدى طائفة المعمرين هناك ا فنحن نهنيه بما هو فيم

ويقال انم بالرغم عما اصبح عليم من الفبطة المناهيم بسب هذة النعمة الشاملة فهو لا ينفك

واسقا مفاضياً حرّينا منذ الفضالي عن مراقبة تالمّ التي كان مترجا بها لانه يطمع وظمح الى العود البها والاقدار تابي عودته رغم كل شي، نصى ان تسفيه الاقدار بامانيم، على قدر مساعيم

السحر الحلال ا

(الاتين)

جاه البوم في جريدة « الوزير » ما ستسمم : نرى من الواجلب ان تذكر من لهم مزارع قمح او فول او كتان او قطانيم او درع او حس او شمير او تصية \_ ومن لهم حيونات \_ من الخيل او الجمال او البغال او الخمير أو البقر أو الضان او المعر الخ ، وبلد لي ان اعطب على هذا (القاب) ما كنت قراتم في « الوزير » ايضا من انتخاب صاحبه في الحجرة الصناعية باجداع: الساطية والكنائرية والبلاغجية والبشامقية والقباقبة والشبارلية الخ . . كا لا ادى مانعامن أن نروف هذين (الثقادين) بقولم : طويل الوان طويل اكـحل نصف الوان نصف اكدل شكريان الوان شكريمان اكدل جزائري الوان جزائري اكحل طراباسي الوان طراباسي اكحل الخ. . اما بعد . فلنوجع الى الثقاج الأول وهو فصل (عشر الحبوب واداء الحيوانات) فنقول انم جاء ( غلاق بوش ) لاتمام مواد المدد الني لا قل فـــائدة عنم 1 وإذا لم نقل هـدًا بات اعتبرنا نشرة حتميا تمحض الامر الى ان « الوزير » اصبح صعيفة رسمية او شبع رسمية او ( ٠٠) في المائمة رسميم مفتحة الاعمدة لادراج الأمراوات الدولية . وألمنشورات الادارية ، والأعلانات القضائية واذاكان ذلك كذلك (أن شاء الله ما عندها سو)

(الالاله)

نازلة فضيلة شيخ الاسلام

نشرت اليوم بمجلس الاستناف الجناحي نازلة فضبلة مولانا شيخ الاسلام والسيد حسن بعيو صاحب جريدة « المهضوم » المدعى عليم من طرف الفضيلة بانه نسب لها في جريدته ما لا يليق ويعد ان زافع سي قلاني نائبا عن المدعي وميتر أز مناضلا عن المدعى عليم اخرت القضيم للمفاوضة ثم التصريح بامحكم الذي سننشر نصم

(Illeda)

نحن لم نختلق ا جاء اليوم في « الزهرة » فصل بعنوان « بيان

حقيقة » قالت فيم انها مأذونة بالتصريح وان المحكومة لم يعرض عليها مهروع يقتضي جعل العدلية النونسية تحت رقابة المعلية الفرانساوية او مجنمة تظر في الاحكام لأن المحف المريمة قلت هذه الاشاعة وسجلت عليها سلفا

mark All

نقول ما نحن بالمخنه لقين لهذا . وما نحن والمنقدين لاصفاه الحكومة الثله ولكنما راينا قبلا من الاشاعات ما لا يلبت أن يبرز من حبر الفول الى الفعل ، فكان من واجبنا ذلك النصجيل

اما وقد دحضت تلك الاذاعة. قد اقراعمم وارتفع النزاع

(الخميس)

حط البهيم حدًا البهيم . . .

في الطريق لقبت فناة مسلمة باللحفة السوداء (الشهيرة ) - ثم ماذا ؟ - رايت معها فناة اورويم تراققها في سيرها . ثم ماذا ؟ . وبرققة هانع الاخبرة شاب منجسها يماشي الانتين واعديث مشترك بين النلانة ١ - تقول لي الفتي مرافق للاروية أقول لك مرافق الرفيق رفيق . . . وجماد من لم يك على حال اوصلتنا البها التقاليد التدبدية، ونبد الآداب الفومية.

(inst)

دواءالبرد

انني طفت على الصيدلياتكلها واقتنيت انواعا مختلفة من ادويم البرد ولكنم بعد استعمالها هليل لا يلبث ان يعود لي ا

- عوض كل ذلك اقصد مخزن الربيع بنهيج البلج عدد و تجد ارفع انواع الملف بجميع الالوان نخذ منم ما يكفيك لانم الدواء الوحيد لهذا البرد

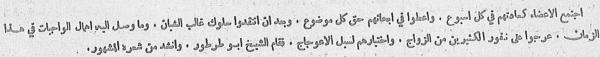
# (3:63:59

ان اضداد الشيخ الثالبي قد استصوبوا كشيرا مباديمه ولكن ظهرلهم ان فيهنا الغلو والشطط ولم يقل بطلان رايم احد جريدة الوزير

كم للثمالبي من هفوات مخطـرة على الاسلام عموما وعلى النونسيين معموسا.

جريدة الوزير اعلاه قبل أن تطبع ادارة المال تنابر استيطان عام





يا شباب البوم ما هذا الثبات عن مسبر في سببل الظلهات والى كم في بحار الشهوات ، تتبع النفس لنعو المخزيات فتزوج لنرى معنى الحمياة

O Comment of the Comment King a wide but the but a place of

١٩٢٣ ووجت ادارة الحزب النحيل تواصيل

اولا وجود مثل قولم روج وقرر واصدر

الحزب النحل . . . لما وضع علياه المنطق بابا التناقض

فلتنظر الامة الى هذا اعزب ولتنظر الى جرائدة

هون على تقسك يا هـ ندا قان الاممة انه من

ان يموزها نزيم ٠٠٠٠ مثلك ليريها الضمائر الني

(00 / V 00 6 10 20 00 000

اذيكول الى : يس - ياس - صل والذين نجموا

الشير، ص - محد مهيري - محد بن محود -

محمد دياب \_ ابراهيم بن حميدة \_ الباجي البليش \_

عمر بن حامد الجمالي \_ محود بن زوا ري \_ محمد

المجديدي السوسي - محمد بو زيان ( خايفة سيطله)

اي اسم رباعي محبوال صغير ( ١ - ٢ ) منـــــ

قطل امر ـــ ( ٣-٤ ) قعل امر · و (٤-٣) قعل امر ·

و ( ۱-۲ ) فعل امر ـ وجائزتم نسخمٌ من روا يمّ

(ملكة قرطبه) توجيمه بان يرد تفسيرة اولا

احمد بن السعيد . اعطاب بالوحشيم،

اما اغر هذا العدد فهو:

و بطبه تامبر . ۲۰ صانفهما .

في حلم هم الادباء:

المقصود بلغز العدد الماضي هو لفظ (الباس)

تباع وتشرى ...

المفتراة الخ

الوزيرالذكور

خالف النفس اذا شنت الفلاح ، لا طاوع با اخي سير الرياح لا تقرب منك ربات الوشاح ، هن حيات يقربن الماة وتروج لترى منى الحياة

لا تضح العرض في يت الفجور ، لا تكن بين الافاعي في غرور بعد ان تحظی بـزهو وسرور ، مفلما تضحی حلیب امحسرات فتزوج لنرى منى الخماة

لا تصدق ، ذلك الحب احتال م لاصطاد المال من قبل النكال هن الشان اساب الوبال و وتراهن لكل الفسدات فاعلائن فاعلائن فاعلاك

# 1.4.5. VIS المام المام

فن التمثيل -رغب الينا بعض الاصدقاء المفكرين ان نكنت كلمة بها رأينا في فن التمثل اليوم وهل من حصول الفائدة الموضوع مذا الفن لاجلها مما تقدمم لنا اجواقنا من اسبوع لآخر ؟ وسناتي هده الكلمة احد اعدادنا القلم

### قال قائل

توجد بنهج المر عجوز الطالية تجمع في محلها السكيوين وتمكنهم من الخمر داخلا ثم تقف بالباب محترسة من الطواري واجوارها هناك يتدمرون منها. قلنا سنخاطب المحافظة بشانها بعد تحقق ذلك

### تهنئة

النديم يهنى الماجد الاحزم السيد صلاح الدين البكوش عامل الاحواز بتقلده لرتبت امبر الاي ويؤمل لم ما هو اجلم من الارتقاء



ترجو من مشتركبها الذبن وجهنا اليهم وصولاتهم على طريق البريدان يتقضلوا بدقم ذلك الواجب ولا يحملونا باهض المصاريب، وليذكروا ان في معاضدتهم هذه ما يسمح لنا بتنفيد ما ننوى من توسيع الجريدة وتحسينها وأنا لهم من الشاكرين

# 

الجملة المشوشة كلمانها بالعدد السالف هي: « الجرائد هي السن العقالاء تنطقها الحكمة ولا يستمبلها الهوى » وقد نجح في تركبها الظريفان:

أبو عبد الله \_ سليمان مم، اما اقتص المدد فهو الركب جلم مقيدة

الكلمات الأنم:

( بصاحبه القصيرة جولتم الى يهوي الباطل جوول ام اعضيض) .

# vio Cibico

الفتاة والنجلة قتاة حس ذات ول يهر مكانت على كل الساء تفتيف اول شيء شاغل نهاميا

ان تخدم اكسن الذي حلاماً

البس في الصباح ما لم تلس

عند المساء من نياب السندس

تمضي وتنشى الى المر الة في الساعم المرة والمرأت

فبينما تلك الفتاة تظر

فها وقد راقت وراق المنظى

اذا بنحلم تدانت منها

وقد تلاهت الفتاة عنها

حطت على مسمها النضير

واسعتها لسعمة السعيو

بازار الباجي المبزع بسوق الصوف عدد٢١ بد ارفع البصابع الشرقية فاقبلوا عليد

قاعوك واستصرخت من الالم قجاءها بسرعة كل الخيدم

واضفوا التحلمة للعقاب بالاحواب

فقالت النحلة بـا اصحاب

ليس لمثي بني في الشاب

وايت في مسمها اخرارا ظنته في شفرها ازهــارا

ولس ين رغها وههدي

نرق نكف لا اراه وردي

قاعجب المجواب تلك المذرا

وعندها قالت قبلت العيدرا

فانظر الى حلاوة اللسات

والسحر في المنطق والبيان

قىلم من لفظة ات بنعمه

وكم من لفظة جادت بقمه

# ملزومت

قلقنا وفدينا من ه الاخبار ، كل حد شادد قلبو محتار قلقت الناس . كل يوم خبريشيب الواس . اذا كان القطرة من الفنطاس . فين ماش يهر بإسى مؤ ل الدارية عملنا عساس \_ صبح مخرب فيها من الساس . اذا كان الغدرة تجي من اكراس. كيفاش يترفجه هاك كلافار . ع الله الله. على ها التمدن يا ما احلاة . ليتم ما جانا ولا ريناة . خلانا نهزو عشرة على حار م نسوفو في بهيم . من هما التمدي اللي مقيم . من طنبو ر و سمعنا تنغيم . يطوش الوذان ويعمى الابصارة من المدنية ـ الهم كلانـا وهيننا حيد قعدنا نتجارو على الميز رية كاكتاب بادوا وحاو اظفار مر بادت الاكثاني احسنا التمدن مدل وانصاف . لقيناة طمعه وهزان قفاف. وكذب وتضليل وجاور واحتكار عد و برشد بهتان . وميزان ديمه فيم النقصان. الكاسم دخات فيها الفيران . فتحو مرمم و زادو بازار هخاوها (فيد ) ـ لا شحمه فيها ولا قديد . ما تسمع كان هل س مزأيد . الزيادة وفات كلاعمار ﴿ كلاعسار وفات . وقع الرندي في الادوات. اللي يتكلم ع المساوات . يو لي جاني خاين غدار ﴿ الله اكبر . على هــا التهدين جابلنا الشر. منوما ريسا شي اللي يسر. تعلمنا منو المودا والعارج علمنا الهم . احنا نفيو رهو يلم . لا بقات اراضي ولا نعم . ولا من يملك

حتى مكتار عدا اللي شنت في ما التعدن متاع الزفت من داه شنقنا اكتمرة واللقت مبقيا نعاد كبارمع صفار عرابا في بير الله لا يجازي التعدن غير البسوط فينا خلاه فقير يطبس ع البرقه يطنها دينار حقالو و مكتوب و قلتلهم لا لا تلقيط فنوب ، من الجور وزانا الطالب مطاوب الاعبار تعدت في الانتظار حال الامد صاى صدري والعبر نفد . ديما نعيط منا سمعني عد . ملى حقي والعبر نفد . ديما نعيط منا سمعني عد . ملى حقي نعصب كيف صاع جهار مبد الرجان الكافي

# رواية السعد القدام (النظر ١٣٥)

س تحت يديهم ءاش بيدي ما نعبل ياسي اكاج اسماعيل صاحب الصرورة ماهوش صاحب بعد اللي الطفاء طلعت مريصه من تحت يديهم واظلو برجك وبرجها ما قوافقوش بالظاهر ما يمكنليش بـــاش نضر بنيتي ونعطهم الك بالسيف هليها \_ ألاء يهديك يا سي يونس ماشبيه هذا الكلام ماظهرش من النهار لول وقت اللي طيتني الكلم وهنيتني تجيني ترة بعد ما علت إهلي واحبابي واصحابي بالعقد وتقلي كالام كيف هذا انسا وين كنت نعرف مانا كيف مملنا سطنبالي وطائنك مريفه الكلام ماتنا بكل شي وظهر اللي الطفلم من تحت يديهم واللي في راسها ما همش حابينها تعزوج -توه مذا حد مقاك ياسي يونس تاخذ كلام الكدم والوصفان مسلم - عجايب ما في علكش اللي جبت عريفم زفورة بيدها اللي ما يعفقي عليها حتى شي ـ لـو كان تسمع رايي انـا فلوج من فكرى ها اكثراف الكل لاند بكلو رهم في وهم وما يعلم الغيب الله صاحب الغيب - بركه ياراجل توب لله راك تضاف على نفسك من سيدي سعد \_ انا مانيش معصبن كيفك اللي يقولولك النساء يجد عليك \_ اكساصل توه زايد هذا الكل لا حلت لا ربطت وعلى كل حال مادام ظهر اللي الطفلد مرضها من تجت يديهم همري ما انجم نلزم مليهم شي لاني اخاف على نفسي واللها زيد زيادة اخرى عموها ما تعظيني نعمل هاؤالعماه ـ امالاً يا خويبًا اعطيني فليساني اللي خُذيتهم من مندي وتلغى اكنير انت وبنيتك وما مندي فيها

شي من تحت يديهم والله من تحت ساقيهم

(ينزل الستار) (يعبع)

### مقابل ۸۰ صانتیما

انتي ارسل مع البريد لكل من يطلب منى رسمي الفازي « مصطفى كمال باشا » بلباس المفير والمائزي « مصطفى كمال باشا » بلباس المفير والملابس العربية . وصورة و زيرة المعارف بعكومة انقرة ( خالدة هانسم اديب ) مقابل ٨٠ صافتيا ( تنابر بوسطة ) داخل مكتوب يوجم الى بهذا العنوان :

محد المختار سعادة . صندوق البريد ؟؛ تونس الواع الزيث والصابون

ان المحمل الذي فتحد السيد العوني بن خليف بنج باب سويقد عدد ١٨١ بد كافية انواع الزيت الفايق وجمع اصناف الصابون السوسي العال يبيع بالجملد وبالتفصيل باسعدار مناسبة ومعاملة حسند.

هلو واسرعوا

فقد ورد اخيسرا على بازار الوطن بسوق الصوف بسوق الصوف عدد الم انواع مختلفة من المواول والكلاسط والمحارم والسعايب الشنائية كما بم الواع البشاكر المختلفة كالوان والعاي الرفيسم باسعار معدلة

## الدستور

من اهم البشاير اعلام حوفا، معمل تتجارة السيد علي اللاميمي بسوق البالفيجية عدد ٢ باند و رد اخيرا على هذا المحل نوع رفيع من العنبوفيز باسم الدستور) طولد ٢٤ ميتزو وعرضد ٩ والسعسو مناسب جدا .

# باكزم والعزم

اصبحت شركة « لاقبال » التجارية الكاتنة بنهج غار الملح مدد ١١ وذات التليفون عدد ٣٤٠ من اشهو واعظم المتحلات التي يتجد بها التجاركافة بطائع العظرية الفاقية وبهاكل النسه الدات كتوجيب ما يطلب بنها الى اكارج وغير هذا . مع لاستار المقدلة والمعاملة المحيلة

# امنيا باتي OMNIA PATHÉ

بهذة السندا الكاثنة بنهج اميلكار بقع كل ليلة تعثيل الروايات البديعة والمناظر العجيبة والفصول لمصحكة بواسطة النؤر الكهرباء

مدير امجريدة وصاحب امتيازها حسين الجزيري

المطبعة الاهليسة .. تونس